

AFNOR Certification certifie que le système de management mis en place par :  
*AFNOR Certification certifies that the management system implemented by:*

## FONDERIES DE SOUGLAND

pour les activités suivantes :  
*for the following activities:*

**CONCEPTION ET FABRICATION DE PIECES DE FONDERIE: EN FONTE GL, GS, FONTES SPECIALES, ACIERS ET ACIERS SPECIAUX. FABRICATION D'ENSEMBLES MECANO-SOUDES - ATELIERS DE CONSTRUCTIONS - TOLERIE FINE - USINAGE DE PIECES MECANQUES.**

**DESIGN AND MANUFACTURE OF CASTING PARTS: FLAKE GRAPHITE IRON, DUCTILE IRON, STEEL AND SPECIALTY STEEL. MANUFACTURE OF MACHINE-WELDED ASSEMBLIES - CONSTRUCTION WORKSHOPS - FINE SHEET METAL WORK - MACHINING OF MECHANICAL PARTS.**

a été évalué et jugé conforme aux exigences requises par :  
*has been assessed and found to meet the requirements of:*

## ISO 14001 : 2004 - ISO 9001 : 2008

et est déployé sur les sites suivants :  
*and is developed on the following locations:*

**2 RUE DE SOUGLAND FR 02830 SAINT MICHEL**

Le détail des activités et sites certifiés par norme est mentionné sur les certificats suivants :  
*The description of certified activities and locations per standard is mentioned on the following certificates:*

**Certificat ISO 14001 : 2004 n° 76485**  
**Certificat ISO 9001 : 2008 n° 76486**

Ce certificat est valable à compter du (année/mois/jour)  
*This certificate is valid from (year/month/day)*

**2017-08-25**

Jusqu'au  
*Until*

**2018-09-14**

SignatureFournisseur

**Franck LEBEUGLE**  
**Directeur Général d'AFNOR Certification**  
*Managing Director of AFNOR Certification*



Seuls les certificats électroniques, consultables sur [www.afnor.org](http://www.afnor.org), font foi en temps réel de la certification de l'organisme. The electronic certificates only, available at [www.afnor.org](http://www.afnor.org), attest in real-time that the company is certified. Les accréditations détenues par AFNOR Certification et ses filiales sont disponibles sur [www.cofrac.fr](http://www.cofrac.fr) - Information on the accreditations held by AFNOR Certification and its subsidiaries is available at [www.cofrac.fr](http://www.cofrac.fr).  
AFAQ est une marque déposée - AFAQ is a registered trademark. CERTI F 1313.2. 11-2014.

*Flashez ce QR Code pour vérifier la validité du certificat*